



# 320 kg Abfall pro Kopf

Lesen Sie mehr über die Abfallstatistik auf Seite 3

## Öffentlicher Raum

Jugendliche treffen sich gerne draussen. Die Gemeinde setzt auf verschiedene Massnahmen im Umgang mit dem Konfliktpotenzial im öffentlichen Raum.

Seite 2

## Schweizer Jugendmusikwettbewerb

Sara Baty Kozu gewinnt den 1. Preis beim Schweizer Jugendmusikwettbewerb. Die junge Pianistin erhält an der Schule für Musik in Wittenbach Klavierunterricht.

Seite 4

wir  
sind **Wittenbach**

# am Puls

Nr. 13 | 27. März 2025

# Zwischen Treffpunkt und Konfliktpotenzial

**Jugendliche treffen sich gerne draussen – doch was passiert, wenn Anwohner\*innen sich gestört fühlen? Die Gemeinde setzt auf verschiedene Massnahmen, um Konflikte im öffentlichen Raum zu entschärfen.**

Der Frühling ist da, die Tage werden länger, die Temperaturen wärmer und viele Menschen geniessen wieder mehr Zeit draussen. Neben den eigenen Terrassen, Balkonen oder Gärten wird auch der öffentliche Raum wieder verstärkt in Anspruch genommen. Insbesondere Jugendliche nutzen öffentliche Plätze als Treffpunkte, was gewisse Herausforderungen mit sich bringt.

## Spannungsfeld öffentlicher Raum

Für viele Jugendliche ist der öffentliche Raum mehr als nur ein Durchgangsort – er ist ein sozialer Treffpunkt. Hier können sie sich frei bewegen, Freunde treffen und ihre Freizeit gestalten. Öffentliche Plätze bieten ihnen Un-



Designed by Freepik

abhängigkeit und eine Möglichkeit, sich auszudrücken. Doch ihre Präsenz sorgt nicht immer für Begeisterung. Im letzten Herbst sind verschiedene Rückmeldungen bei der Gemeinde eingegangen: von Lärm, Littering und Vandalismus bis hin zu Provokationen und Belästigungen gegenüber Anwohner\*innen. «Diese Feedbacks müssen wir ernst nehmen», so Gemeindepräsident, Peter Bruhin.

**«Es geht nicht darum, Jugendliche aus dem öffentlichen Raum zu verdrängen.»**

## Massnahmen der Gemeinde

Besonders Spielplätze, Schulareale und der Zentrumsplatz sind Orte, an denen es zu Konflikten kommt. «Es geht nicht darum, Jugendliche aus dem öffentlichen Raum zu verdrängen, sondern darum, ein respektvolles Miteinander zu fördern», erklärt Bruhin. Daher setzt die Gemeinde verschiedene Massnahmen um:

- Die Mitarbeitenden der Offenen Jugendarbeit werden vermehrt an entsprechenden Orten präsent sein, um mit den Jugendlichen ins Gespräch zu kommen und auf den respektvollen Umgang im öffentlichen Raum hinzuweisen. Auch im Jugendtreff wird verstärkt für Themen wie Rücksichtnahme, Müllvermeidung und Lärmschutz sensibilisiert.
- Die Sicherheitsdienste der VÜCH haben ihre Rundgänge durch Wittenbach wieder aufgenommen und erinnern die jungen Leute an die geltenden Regeln wie etwa die Nachtruhe ab 22.00 Uhr, Littering oder je nach Ort an das Verbot von Alkohol- und Zigarettenkonsum.
- Die Gemeinde prüft an verschiedenen Plätzen, in Absprache mit den jeweiligen Grundeigentümern\*innen, den Einsatz von Videokameras.

Diese Massnahmen zielen darauf ab, den unterschiedlichen Bedürfnissen der Bevölkerung im öffentlichen Raum gerecht zu werden.

Isabel Niedermann |

## BAUANZEIGE

Auf der rechtsverbindlichen Publikationsplattform ([www.wittenbach.ch](http://www.wittenbach.ch)) sind folgende Bauanzeigen zu finden:

- Ersatzbau Garage, Wannenstädeli 613, 9300 Wittenbach;  
Gesuchsteller: Marcel Bartholet

Die Unterlagen können vom 28. März bis 10. April im Gemeindehaus Wittenbach im Bausekretariat eingesehen werden.

## ZU VERMIETEN

### 2-Zimmer-Wohnung

Objekt: 2-Zimmer-Wohnung / Obergeschoss mit. zus. Abstellraum  
St. Gallerstrasse 17, 9300 Wittenbach  
Miete/Monat: 900.00 Franken  
inkl. Nebenkosten  
Mietbeginn: ab sofort / nach Absprache

### 4.5-Zimmer-Wohnung

Objekt: 4.5-Zimmer-Wohnung / Obergeschoss mit Terrasse  
Vogelherdstrasse 6, 9300 Wittenbach  
Miete/Monat: 1600.00 Franken  
inkl. Nebenkosten  
Mietbeginn: ab 1. Mai

### Kontakt

Bauverwaltung, Liegenschaftsverwalter,  
Thomas Seggiger, 071 292 22 42,  
[thomas.seggiger@wittenbach.ch](mailto:thomas.seggiger@wittenbach.ch)

**Publikationsorgan der Gemeinde Wittenbach**  
Erscheint donnerstags in Wittenbach.

**Herausgeber:**  
Politische Gemeinde Wittenbach  
[www.wittenbach.ch](http://www.wittenbach.ch), 071 292 21 11

**Titelbild:** Gemeinde Wittenbach

**Verlag, Layout, Insetrate und Druck:**  
Cavelti AG, Gossau  
[ampuls@cavelti.ch](mailto:ampuls@cavelti.ch), 071 388 81 81

**Auflage:** 5000 Ex. (gedruckt auf 100% Altpapier, blauer Engel)

Die aktuellen Insetratetarife sowie Erscheinungsdaten sind online unter [www.ampuls-wittenbach.ch](http://www.ampuls-wittenbach.ch) abrufbar.

**Redaktionsschluss:**  
Montag, 31. März, 10.00 Uhr.

Einsendungen (Insetrate und Texte) an [ampuls@cavelti.ch](mailto:ampuls@cavelti.ch).

  
wittenbach

# Knapp 3300 Tonnen Abfall in Wittenbach

Mit der Abfallstatistik wird jährlich die Abfallmenge von Wittenbach erfasst. Im letzten Jahr wurden insgesamt 3270 Tonnen Abfall über die Sammelstellen der Gemeinde entsorgt. Pro Einwohner\*in entspricht dies 320 kg – ein Wert, der sich im Vergleich zum Vorjahr kaum verändert hat.

## Entwicklung der Abfallmenge

Der Vergleich über die letzten zehn Jahre zeigt, dass die Pro-Kopf-Abfallmenge während der Coronapandemie anstieg – insbesondere die beiden Jahre 2020 und 2021 stechen in der Grafik heraus. Mehr Zeit zu Hause und die Zunahme von Online-Bestellungen dürften Gründe für die höhere Abfallmenge während

dieser Zeit sein. Seit 2022 hat sich die Menge wieder stabilisiert.

## Kehricht und Recycling

Knapp die Hälfte der gesamten Abfallmenge landete in der Kehrichtverbrennung, wobei jede\*r Wittenbacher\*in durchschnittlich 120 kg Haushaltskehricht verursacht. Das Gewerbe trägt mit 27% einen bedeutenden Anteil zum Kehricht bei. Demgegenüber stehen Wertstoffe wie Altpapier, Altglas, PET oder Alteisen, die der Wiederverwertung zugeführt werden. Aus dem Verkauf dieser Wertstoffe konnte die Gemeinde rund 105 000 Franken Einnahmen erzielen. Ein grosser Teil davon stammt vom Altpapier, das mit 626 Tonnen etwa 20 %

der gesamten Abfallmenge ausmacht. Die Abfallstatistik zeigt, wie wichtig die Abfalltrennung ist. Jede recycelte Flasche und jedes wiederverwertete Papier trägt zur Reduktion des Restabfalls bei und schont die Ressourcen.

Isabel Niedermann |

## AUS DEM GEMEINDERAT

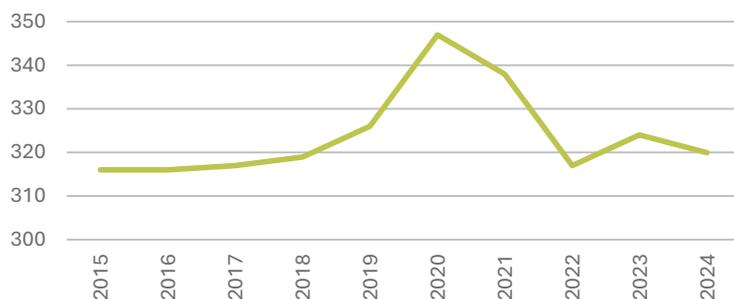
### Jahresrechnung 2024 des Cavallinos

Das Chinderhuus Cavallino hat dem Gemeinderat die Jahresrechnung 2024 vorgelegt. Wie es sich schon im Verlaufe des vergangenen Jahres abgezeichnet hat, schliesst die Rechnung 2024 – erstmals in den 22 Jahren – schlechter ab als budgetiert. Die grössten Abweichen wurden bei den Verpflegungskosten und beim Personalaufwand verzeichnet. Den bereits seit einigen Jahren vorhandenen knappen Personalressourcen wurde nun mit einer leichten Aufstockung der Pensen begegnet. So kann auch den höheren Anforderungen aufgrund gestiegener amtlicher Vorschriften und dem Obligatorium zur schulergänzenden Betreuung Rechnung getragen werden. Auch die Verpflegungskosten liegen deutlich über dem Budget. Unter anderem weil das Cavallino während einer Vakanz in der Küche die Verpflegung extern einkaufen musste. Der Gemeinderat hat nun an der letzten Sitzung den Betriebsbeitrag der Gemeinde Wittenbach über 785 000 Franken zugesichert. Budgetiert waren Aufwendungen von 667 900 Franken.

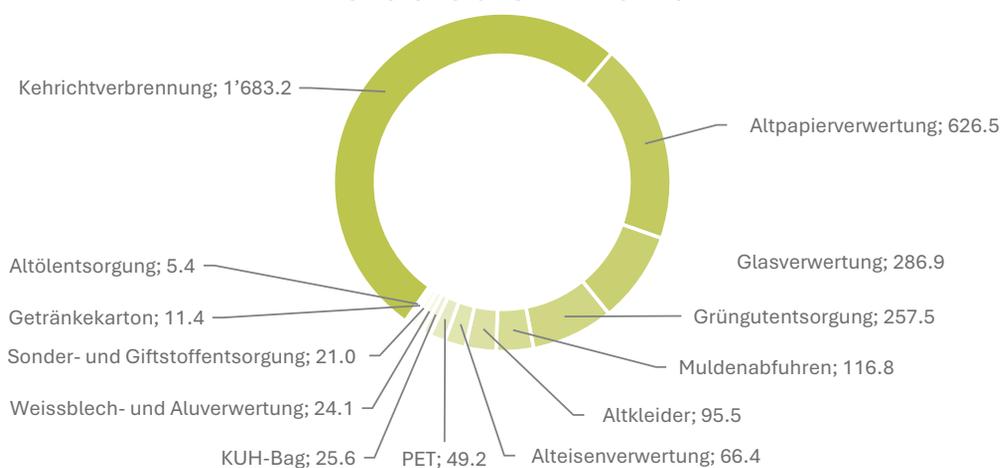
### Galerie Turnhalle Schulhaus Steig

Die Galerie bei der Turnhalle des Schulhauses Steig soll umgebaut werden. Durch den Umbau entstehen Räume, die von der Schule besser genutzt werden können. Vorgängig wurde mit den Vereinen geklärt, wie oft die Galerie genutzt wird und ob notfalls ausgewichen werden kann. Für das kommende Schuljahr 2025/2026 werden dringend zusätzliche Räumlichkeiten benötigt. Durch den Umbau kann hier teilweise Abhilfe geschaffen werden. Der Umbau der Galerie wurde mit 25 000 Franken ins Budget 2025 aufgenommen. Der Gemeinderat hat nun die Arbeitsvergaben zur Kenntnis genommen.

Abfallmenge in kg pro Einwohner\*in



Wertstoffstatistik in Tonnen



## Öffentliche Auflage des Wasserbauprojektes «Gewässerunterhalt Steigwaldbach»

Im Bereich der Grundstücke Nr. 269, 771 und 980 müssen als Folge von Abbrüchen und Unterspülungen im Oktober 2024 der linksseitigen Bachböschung auf einer Länge von rund 45 m auf Kosten der betroffenen Grundeigentümer\*innen Unterhalts- und Sanierungsarbeiten ausgeführt werden. Die Zustimmung des Kantons zum Projekt und der Grundeigentümer\*innen zur Kostenübernahme liegen vor. Der Gemeinderat hat am 19. März das Wasserbauprojekt inkl. Beitragsplan «Gewässerunterhalt Steigwaldbach, auf den Grundstücken Nr. 269, 771 und 980, Steigwaldbach» genehmigt. Die Projektunterlagen liegen während 30 Tagen vom 28. März bis 26. April im Gemeindehaus Wittenbach, Bauverwaltung, Dottenwilerstrasse 2, 9300 Wittenbach, zur Einsichtnahme öffentlich auf. Die Unterlagen werden

auch auf [www.wittenbach.ch](http://www.wittenbach.ch) unter den Bau publikationen veröffentlicht. Die betroffenen Grundeigentümer\*innen erhalten eine persönliche Anzeige.

### Rechtsmittel

Gegen das Wasserbauprojekt und gegen den Beitragsplan kann innert der Auflagefrist beim Gemeinderat Wittenbach, Dottenwilerstrasse 2, 9300 Wittenbach, Einsprache erhoben werden. Zur Einsprache ist berechtigt, wer ein eigenes schutzwürdiges Interesse dartun kann. Die Einsprache ist schriftlich einzureichen und hat einen Antrag, eine Darstellung des Sachverhaltes und eine Begründung zu enthalten; sie ist zu unterzeichnen.

Bauverwaltung |

## Achtung, Zeitumstellung



In der Nacht von Samstag auf Sonntag ist es wieder so weit: Die Uhren werden um 2.00 Uhr eine Stunde vorgestellt – wir wechseln auf Sommerzeit. Das bedeutet zwar eine Stunde weniger Schlaf, aber dafür längere und helle Abende.

## «Bis Bald Im Wald» – mit der OAK

Die Offene Arbeit mit Kindern (OAK) lädt alle Kinder der 4. bis 6. Klasse zu einem einzigartigen Abenteuer ein: «Bis Bald Im Wald». Dieses kostenlose Angebot gibt Kindern die Möglichkeit, die Natur zu erkunden, ihre Kreativität zu entfalten und echte Gemeinschaft zu erleben.

### Drei Termine

Am 26. April, 24. Mai und 14. Juni, jeweils von 9.00 bis 16.00 Uhr, verwandelt sich der Wald in einen Ort voller Spiele, Entdeckungen und spannender Herausforderungen. Die Kinder dürfen Hütten bauen, über dem Feuer kochen und die Natur pur erleben. Sie lernen durch eigenes Tun, entdecken, was der Wald zu bieten hat, und stärken dabei ganz nebenbei ihre sozialen Fähigkeiten. Die Waldtage schaffen Raum für Erlebnisse, die nicht nur Spass machen, sondern auch die Bindung zur Natur und zu anderen stärken.

Flo Maliqi |



Jetzt anmelden. – Die Plätze sind begrenzt.

## 1. Preis für Sara Baty Kozu am Schweizer Jugendmusikwettbewerb

**SCHULE FÜR MUSIK** Sara Baty Kozu, eine talentierte junge Pianistin aus Berg SG, hat beim Schweizer Jugendmusikwettbewerb in Arbon einen herausragenden Erfolg erzielt. Ihr wurde der 1. Preis mit Auszeichnung verliehen, das höchste Prädikat des Wettbewerbs.

Sara war eine von nur drei Teilnehmenden in der gesamten Schweiz, die diese prestigeträchtige Auszeichnung erhielten. Ihre aussergewöhnliche musikalische Begabung und ihr technisches Können am Klavier beeindruckten die Jury zutiefst. Sara erhält ihren Klavierunterricht an der Schule für Musik in Wittenbach bei Ilona Patryn. Frau Patryn hat Sara mit ihrer fachkundigen Anleitung und ihrem Engagement auf diesem Weg zum Erfolg begleitet. Der Schweizer Jugendmusikwettbewerb ist einer der renommiertesten Musikwettbewerbe der Schweiz. Er bietet jungen Musiker\*innen die Möglichkeit, ihr Können unter Beweis zu stellen und sich mit anderen talentierten Musiker\*innen zu messen. Sara Baty Kozus Erfolg ist ein Beweis für ihr aussergewöhnliches Talent und ihre harte Arbeit. Er ist auch ein Be-

weis für die hohe Qualität der musikalischen Ausbildung, die sie an der Schule für Musik in Wittenbach erhält. Wir gratulieren Sara Baty Kozu herzlich zu ihrem herausragenden Erfolg und wünschen ihr weiterhin viel Erfolg auf ihrem musikalischen Weg.

Peter Stricker, Schulleiter Schule für Musik  
Wittenbach Berg Muolen Häggenschwil |



## Begeisterung am Angebot «Offene Turnhalle»

Am Wochenende 15/16. März fand zum letzten Mal in dieser Saison 2024/2025 die «Offene Turnhalle» statt. Sowohl am Samstag für die Kinder und Jugendlichen der Mittel- und Oberstufe (organisiert von der OAKJ) als auch am Sonntag für die Altersklasse von einem Jahr bis zur Unterstufe (organisiert vom Fami-Verein) wurde das Angebot begeistert genutzt. Ein herzliches Dankeschön an Philippe Emery und

den Hausdienst der Turnhalle Steig für die geschätzte Gastfreundschaft sowie an alle Helfer\*innen für das Aufstellen und Abräumen der Geräte – und natürlich für die vielen positiven Rückmeldungen. Wir freuen uns bereits jetzt auf die nächsten Wintermonate mit euch in der Turnhalle.

Verein Fami und Offene Arbeit mit Kindern und Jugendlichen



## Rückblick: Tag der offenen Tür im Jugendtreff

Mitte März öffnete der Jugendtreff Backflip seine Türen für interessierte Erwachsene aus Wittenbach und Umgebung. Unser Ziel war es, einen Einblick in unsere Arbeit, unsere Haltung und die Freizeitgestaltung der Jugendlichen zu geben. Zudem wollten wir Vorurteile abbauen und zeigen, wofür die Offene Jugendarbeit steht. Leider war die Anzahl der Besuchenden geringer als erhofft, dennoch erlebten wir einen kreativen und bereichernden Abend. Wir danken allen Eltern und Lehrpersonen, die uns besucht haben, für ihr Interesse und ihre Offenheit. Der Austausch hat uns sehr gefreut. Wer den Jugendtreff noch kennenlernen oder mehr über die Jugendarbeit erfahren möchte, kann sich gerne bei uns melden.

Sonja Enzler

## Lehrstellen und Berufe entdecken

Der Verein «Lehrstellenforum.org» organisiert am Samstag, 24. Mai, von 10.00 bis 15.00 Uhr am Gewerblichen Berufs- und Weiterbildungszentrum/GBS in St. Gallen/Riethüsli das 8. Lehrstellenforum St. Gallen. Bei dieser Tischmesse stellen sich Lehrbetriebe interessierten Schüler\*innen, deren Eltern und Angehörigen vor. Ziel dieses «Networking»-Anlasses ist es, den Austausch zwischen Jugendlichen und Unternehmen zu fördern und wertvolle Kontakte zu knüpfen. Die Messe bietet Jugendlichen und Eltern eine wertvolle Orientierungshilfe, insbesondere für jene, die unsicher sind oder noch keine klare Vorstellung von ihrer beruflichen Zukunft haben.

### Lehrbetriebe präsentieren sich

Für gewisse Branchen und Lehrbetriebe gestaltet es sich immer schwieriger und aufwendiger, Schüler\*innen für eine Lehre zu gewinnen. Das Lehrstellenforum bietet den Lehrbetrieben die Gelegenheit, ein Zeichen zu setzen und zu zeigen, dass ihnen der Nachwuchs wichtig ist. An



der Tischmesse werden wieder über 70 regionale Aussteller erwartet, die rund 120 unterschiedliche Berufsgruppen präsentieren. Die Lehrbetriebe geben an diesem Event einen Einblick in die Berufswelt und präsentieren sich mit Video, Prospekten, Mustern und Exponaten. Sie animieren die Besucher\*innen zur Teilnahme an möglichen Praxisübungen, um die unterschiedlichen Berufsmöglichkeiten kennenzulernen und sich einen Eindruck zu verschaffen. Der Eintritt für Besucher\*innen ist kostenlos. Weitere Informationen, wie das Ausstellerverzeichnis, findet man unter <https://stgallen.lehrstellenforum.org>.

Aus einer Meldung des Vereins  
Lehrstellenforum.org



## Steig-Spass

**PRIMARSCHULE** Am 27. Februar fand im Schulhaus Steig wieder der Steig-Spass statt. Empfangen wurden die Kinder am Morgen von der Guggenmusik Dorfchübler. Danach spielten die Kinder in altersdurchmischten Gruppen verschiedene Spiele. Dieses Jahr konnten wir auf die Mithilfe einiger Eltern zählen, welche in einzelnen Gruppen dabei waren, mitgespielt und uns unterstützt haben.

Einige Stimmen aus der 1. Klasse:

- «Es war cool, miteinander Zmittag zu essen.»
- «Die Guggenmusik war toll!»
- «Einen ganzen Morgen Spiele zu machen, hat uns sehr gut gefallen.»
- «Ich habe viele neue Spiele kennengelernt.»

*Arbeitsgruppe Steigspass* |



# Pulsschlag Agenda

### JEWELNS MITTWOCH

**Seniorenturnen** ■ Singsaal Schulhaus Kronbühl ■ Pro Senectute Gossau & St. Gallen Land ■ 9–10 Uhr ■ [www.sg.prosenectute.ch](http://www.sg.prosenectute.ch)

### SONNTAG, 2. MÄRZ, BIS

### SONNTAG, 6. APRIL

**Corina Schleuniger «Augen Blick»** ■ Schloss Dottenwil ■ IG Schloss Dottenwil ■ Samstag von 14–18 Uhr, Sonntag von 10–18 Uhr ■ [www.dottenwil.ch](http://www.dottenwil.ch)

## MÄRZ

### DONNERSTAG, 27. MÄRZ

**Elternbildungsabend zum Thema «Effektiv und hirngerecht lernen»** ■ Aula des Schulhauses Sonnenrain ■ Elternrat Wittenbach ■ 19.30–21.30 Uhr

### FREITAG, 28. MÄRZ

**Zwillings- und Mehrlings-Zvieri** ■ Wird zeitnah auf [www.ovk.ch](http://www.ovk.ch) > Veranstaltungen bekannt gegeben ■ Ostschweizer Verein für das Kind ■ 14.30–17 Uhr ■ [www.ovk.ch](http://www.ovk.ch)

### SAMSTAG, 29. MÄRZ

**Märchen, Musik, Malen** ■ Mozartsaal ■ Fami Wittenbach ■ 15.00–16.30 Uhr ■ [www.fami-wittenbach.ch](http://www.fami-wittenbach.ch)

### Unterhaltungskonzert 2025

Aula OZ Grünau ■ Musikgesellschaft Konkordia Wittenbach ■ 20 Uhr

### MONTAG, 31. MÄRZ

**Bürgerversammlung 2025 der Wasserkorporation Wittenbach** ■ Restaurant Erlenholz ■ Wasserkorporation Wittenbach ■ [wasser-wittenbach.ch](http://wasser-wittenbach.ch)

**Saisonstart Bike-Treff** ■ Zentrumsplatz ■ Bike-Treff Wittenbach ■ 18 Uhr

## APRIL

### DIENSTAG, 1. APRIL

**Zmittag im b51** ■ Cafeteria bruggwald51 ■ bruggwald51 ■ 12.15 Uhr

### Kontaktstunde Pro Senectute

Gemeindehaus Wittenbach (Raum 104 / Obergeschoss) ■ Pro Senectute Gossau & St. Gallen Land  
1) ohne Voranmeldung ■ 14–15 Uhr ■  
2) mit Voranmeldung ■ 15.15–16.15 Uhr  
■ [www.sg.prosenectute.ch](http://www.sg.prosenectute.ch)

### MITTWOCH, 2. APRIL

**Wanderung Frauenfeld-Ittingen** ■ Natur Landschaft ■ 60plus Wittenbach ■ [www.60plus-wittenbach.ch](http://www.60plus-wittenbach.ch)

**Mütter- und Väterberatung: Die ersten Lebensjahre umfassend begleitet** ■ Familienwerk ■ Ostschweizer Verein für das Kind ■ vormittags und nachmittags ■ [www.ovk.ch](http://www.ovk.ch)

**musik im zeit-raum – Johann Sebastian Bach – sein Leben, seine Musik (Teil 3)** ■ zeit-raum wittenbach, ehemaliges weisses Schulhaus Dorf ■ zeit-raum wittenbach ■ 19.00 Uhr ■ [www.zeit-raum-wittenbach.ch](http://www.zeit-raum-wittenbach.ch)

### Arztzentrum Wittenbach/Hausarztpraxis Strauss

**Die Praxis bleibt vom 07.04.2025 bis und mit 13.04.2025 wegen Frühlingsferien geschlossen.**

Ab Montag, 14.04.2025, sind wir gerne wieder für Sie da.

### Unsere Vertretungen:

**Polipraxis Wittenbach, Tel. 071 292 33 22**  
**Arzt-Familienpraxis, Tel 071 292 44 38**

## Katholische Kirche

### Jetzt ist es dann soweit!

Ab 1. April – das ist tatsächlich kein Aprilscherz! – beziehe ich meinen Bildungsurlaub. Bis Ende Juni habe ich Gelegenheit, eine Auszeit in Anspruch nehmen zu können, mich dabei weiterzubilden und Inspiration zu erhalten, wie folgt:



Bild: © Pixabay.com

#### Dem Rhythmus auf der Spur

Die ersten Wochen im Monat April werde ich im Kloster Illanz bei den Dominikanerinnen verbringen. Geistliche Begleitung werde ich dort in Anspruch nehmen und wertvolle Impulse erhalten. Zudem werde ich die Möglichkeit haben, die klösterlichen Kar- und Ostertage miterleben, worauf ich mich sehr freue. Auch Zeit zum Wandern in der wunderschönen Region der Surselva wird es geben, worauf ich mich ebenfalls sehr freue.

#### Gemeinschaft leben und erleben

Im Monat Mai wechsle ich nach Rapperswil in das Kapuzinerkloster, in dem schon Christian Leutenegger einen grossen Teil seines Bildungsurlaubs verbracht hat. Das Mitleben in der Gemeinschaft wird prägend sein. Eine evangelische Pfarrerin gehört auch mit zum Team (Kloster im Wandel!). Auch eine Aufgabe werde ich dort übernehmen. Ich bin gespannt, wo es mich braucht und ich zupacken kann.

#### «Mit den Füssen beten»

Im Juni möchte ich nach den beiden Klostererfahrungen («indoor») ein Stück des Jakobsweges gehen («outdoor»). Ich werde dies mit Menschen aus meinem Umfeld tun. Gemeinsam werden wir uns auf den «Spirit» dieses Weges einlassen. Ich beginne diesen Weg tatsächlich «ab Haustüre». Ein erstes Ziel ist das Erreichen des Klosters Einsiedeln. Danach geht es weiter Richtung Genfersee.

#### Was ich mir wünsche

Aus den Erfahrungen der Aufenthalte im Kloster Illanz und Rapperswil und aus den Erfahrungen und Erlebnissen beim Wandern auf dem Jakobsweg erhoffe ich mir, nebst dem «Tanken» für mich selbst auch Impulse für die Pastoral vor Ort zu erhalten. Besonders reizt es mich, mich als Religionslehrerin für das Entwickeln ausserschulischer Angebote für Jugendliche der Oberstufe inspirieren zu lassen. Da wir derzeit in einer grossen Veränderung/Transformation stehen, was den Unterricht in der Schule (vor allem Oberstufe) betrifft, wird es in Zukunft immer wichtiger sein, ausserschulische Angebote zu kreieren. Ideen sind bei mir bereits vorhanden. Ich hoffe, dass vor allem der Aufenthalt im Kloster Rapperswil und das Pilgern auf dem Jakobsweg mir helfen, diese Ideen zu konkretisieren.

Mich freut es, den Bildungsurlaub im Heiligen Jahr zu beziehen, ist es doch ein besonderes Jahr, welches bereits begonnen hat und vor uns liegt. Das Motto «Pilger der Hoffnung» finde ich sehr schön und passend, mische ich mich in diesem Jahr nun ja auch unter die Pilger\*innen, wo auch immer sie unterwegs sind. Ich werde in dieser Auszeit und auch mit Blick auf die Weltlage, die einen mit Sorge erfüllen kann, auch viel Zeit für das Gebet haben. So bleibe ich während dieser Auszeit den Menschen der Pfarrei und der Seelsorgeeinheit im Gebet verbunden. Bleiben Sie behütet und beten Sie auch hie und da für mich! Dafür danke ich Ihnen jetzt schon!

Sonja Billian |



Bild: © Pixabay.com

### Kirchbürgerversammlung 2025

Wir heissen Sie am **Mittwoch, 2. April, um 19.30 Uhr im Kirchenzentrum St. Konrad** zur Kirchbürgerversammlung herzlich willkommen. Nach dem offiziellen Teil wird ein Apéro offeriert.

Die Stimmausweise dazu sind bereits versendet worden.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

Der Kirchenverwaltungsrat |

### Euphonic A-Cappella

Nach dem Adventskonzert in St. Ulrich dürfen wir Euphonic am 30. März wieder mal im etwas anderen Gottesdienst «Brot & Wein» begrüssen. Beachten Sie dazu die Anzeige in diesem «am Puls».



Bild: © euphonic

### Spielenachmittag

**FRAUENGEMEINSCHAFT** Am Dienstag, 1. April, treffen wir uns im Kirchenzentrum St. Konrad zum Jassen oder Spielen von Gesellschaftsspielen. Wenn du spielbegeistert bist, komm doch und geniess von **14.00 bis 17.00 Uhr** einen gemütlichen Nachmittag mit Spiel, Spass und einem Zvieri zur Stärkung zwischendurch. **Alle, auch Nichtmitglieder und Männer, sind herzlich dazu eingeladen.** Du kannst auch dein Lieblingsspiel mitbringen. Wir hoffen auf viele Teilnehmende und freuen uns sehr auf euch.

Bernadette Hug |



## Katholische Kirche

## Neu ab April 2025 im Restaurant Bäche Wittenbach: Mittagstisch für Senior\*innen

Freitag, 4. April, um 12.00 Uhr

Leider schliesst das Restaurant Sonnenrain per Ende März seine Türen und die Teller bleiben leer. So suchten wir für den Mittagstisch nach einem neuen, passenden Restaurant. Dieses haben wir im Restaurant Bäche gefunden.



Silvia und dem ganzen Team vom Restaurant Sonnenrain danken wir für die Gastfreundschaft und die gute Bewirtung in den letzten Jahren. Wir freuen uns sehr darüber, dass wir mit dem Restaurant Bäche bei Jeanine und ihrem Team einen neuen, passenden Ort für den Mittagstisch gefunden haben.

Alle Senior\*innen in Wittenbach sind herzlich zum Mittagstisch eingeladen, welcher von Mitarbeitenden der katholischen Kirche zusam-

men mit dem Restaurant Bäche organisiert wird. Es wird ein feines Menü mit Suppe und Salat serviert. Anschliessend werden zwei Runden Lotto gespielt und es besteht dabei die Möglichkeit, einen Gutschein fürs nächste Mittagessen zu gewinnen. Kaffee und Gebäck wird offeriert. Je nach individuellen Bedürfnissen besteht anschliessend die Möglichkeit zum Verweilen beim Jassen oder bei weiteren Gesellschaftsspielen.

**Kosten pro Person:** 15.50 Franken fürs Menü plus Getränk

**Anmeldung:** jeweils bis spätestens am Donnerstag vor dem Mittagstisch direkt beim Restaurant Bäche, Telefon 071 298 27 72 oder [info@restaurant-baeche.ch](mailto:info@restaurant-baeche.ch)

**Ort:** Restaurant Bäche, Romanshonerstrasse 103, Wittenbach (nächste Bushaltstelle Im Grüntal)

**Weitere Daten:** 2.5./6.6./4.7./5.9./3.10./7.11./5.12.

### Organisation und Verantwortung:

Team Restaurant Bäche; Christian Mannale, Sozialarbeiter; Regula Loher, Seelsorgerin

## Brot & Wein: «When You Believe ...»

Auch wenn die Hoffnung zerbrechlich ist, ist sie schwer zu töten, so heisst es im Song «When You Believe» aus dem Film «The Prince of Egypt».

Hoffnung finden in schwierigen Zeiten, die Hoffnung nicht verlieren, sich nicht von Fatalismus und Verbitterung überwältigen lassen... für uns alle eine herausfordernde Aufgabe, die uns das Leben unter anderem stellt.

Herzliche Einladung zu Brot & Wein.



Sonntag, 30. März, 19.00 Uhr, St. Konrad

Musikalisch kraftvoll begleitet durch Euphonic.

Sonja Billian und  
Christian Leutenegger

## Osterkerze im Verkauf

Die Heimosterkerzen mit dem neuen Motiv können in unseren beiden Kirchen gekauft werden. Die Kerzen wurden Anfang Februar bei der Kerzensegnung (Fest Mariä Lichtmess) gesegnet.



## Frauenmesse

**FRAUENGEMEINSCHAFT** Am Donnerstag, 3. April, um 9.00 Uhr findet der nächste Gottesdienst in St. Konrad statt, von der Frauengemeinschaft gestaltet. **Alle, auch Männer, sind herzlich willkommen.** Wir freuen uns auf eine besinnliche Feier mit euch.

Anschliessend geniessen wir zusammen das gemütliche Beisammensein mit Kaffee und Brötli.

Bernadette Hug |



Pfarrei St. Ulrich und St. Konrad Wittenbach

### Pfarreibeauftragter

Christian Leutenegger, Telefon 071 298 30 65,  
E-Mail: [c.leutenegger@altkon.ch](mailto:c.leutenegger@altkon.ch)

### Sekretariat (Dorfstrasse 24)

Öffnungszeiten Mo–Do: 9.00–11.00 Uhr  
Susanne Humbel-Gann, Telefon 071 298 30 20,  
E-Mail: [pfarramt.wittenbach@altkon.ch](mailto:pfarramt.wittenbach@altkon.ch)

### Sozialdienst (Dorfstrasse 24)

Christian Mannale, Telefon 071 298 30 70  
E-Mail: [c.mannale@altkon.ch](mailto:c.mannale@altkon.ch)

### Mesmer\*in St. Ulrich (Dorfstrasse 24)

Gaby und Kurt Merz,  
Telefon 071 298 26 06 oder 079 622 74 99

### Mesmer St. Konrad (Weidstrasse 7)

Ivo Garic, Telefon 079 757 51 39

Die Adressen aller Mitarbeitenden finden sich unter der Rubrik «Kontakte» auf [www.altkon.ch](http://www.altkon.ch).

[www.altkon.ch](http://www.altkon.ch)

[www.facebook.com/sanktulrich.sanktkonrad](https://www.facebook.com/sanktulrich.sanktkonrad)

## Katholische Kirche

## Sommerzeit für den Rosenkranz in St. Ulrich

Mit Beginn der Sommerzeit verschiebt sich die Zeit des Rosenkranzgebets um eine Stunde. Ab Donnerstag, 3. April, lädt St. Ulrich ein, **um 18.00 Uhr** in die Kraft dieses Gebets einzutauchen. Warum nicht die längeren Tage nutzen, um den Rosenkranz neu für sich zu entdecken.

Susanne Humbel-Gann |



Bild: © Susanne Humbel-Gann

## Voranzeige: Tiersegnung

Vorplatz der Kirche St. Konrad (bei Schlechtwetter in der Kirche)

**Samstag, 10. Mai, 17.00 Uhr**

Manuela Löpfle,  
Elisabeth Tschumper und  
Christian Leutenegger

## In Kooperation mit der Ausstellung «ICH TIER WIR»

Wir bieten diesen Tiersegnungsgottesdienst in Kooperation mit der Ausstellung «ICH TIER WIR» an. *Mensch und Umwelt ist aktuell eines der wichtigsten gesellschaftlichen Themen. In der Gegenwart scheint diese Beziehung immer widersprüchlicher und emotionaler geworden zu sein: ausgebeutete Nutztiere auf der einen, hochgezüchtete und verhätschelte Haustiere auf der anderen Seite. Im Tier suchen wir das Natürliche, das Kreatürliche in uns, Tierbilder werden zur Metapher oder sind Sinnbilder für menschliche Empfindungen.*



Die Ausstellung im **open art museum** legt den Fokus auf künstlerische Reflexionen der Mensch-Tier-Beziehung.

**Ausstellung: 27. März bis 27. Juli**

**open art museum,**  
Davidstrasse 44, St. Gallen  
([www.openartmuseum.ch](http://www.openartmuseum.ch))



## Termine

**Donnerstag, 27. März**

- ★ 09.00 Uhr Eucharistiefeier, St. Konrad
- 17.00 Uhr Rosenkranz, St. Ulrich
- 19.30 Uhr Kirchenchorprobe, Ulrichsheim

**Freitag, 28. März**

- ★ 16.30 Uhr Eucharistiefeier, Kappelhof

**Samstag, 29. März**

- Ab 8 Uhr Frauengemeinschaft: Rosenverkauf für das Recht auf Nahrung auf dem Zentrumsplatz beim Café Bits, bei der Landi und der Bäckerei Mock Wittenbach
- ★ 18.30 Uhr In Muolen: Eucharistiefeier, Gestaltung: Pater Albert Schlauri

**Sonntag, 30. März – 4. Fastensonntag**

- ★ 10.00 Uhr In Häggenschwil: Ökumenischer Gottesdienst, Gestaltung: ökumenisches Team; anschliessend Suppentag
- ★ 11.00 Uhr Ökumenischer Solidaritätstag: Gottesdienst mit dem Gospelchor Wittenbach in der evang. Kirche Vogelherd, Gestaltung: Christian Leutenegger und Pfarrer Bruno Ammann; anschliessend Suppentag im KIZ Vogelherd
- ★ 19.00 Uhr «Brot & Wein», Gottesdienst mal anders in St. Konrad, musikalisch begleitet vom Vokal-Ensemble Euphonic, Gestaltung: Sonja Billian und Christian Leutenegger

**Montag, 31. März**

- 15.45 Uhr Frauengemeinschaft: Führung im Blutspendezentrum St. Gallen, Treffpunkt bei der Bushaltestelle St. Fiden

**Dienstag, 1. April**

- 14.00 Uhr Frauengemeinschaft: Spielenachmittag, St. Konrad
- 19.30 Uhr Im Vereinslokal Muolen: «The Chosen», Filmabend zur aussergewöhnlichen Jesus-Serie mit der Folge «Ungesetzlich»; anschliessend Austausch

**Mittwoch, 2. April**

- 15.45 Uhr K-Treff, Einkaufen für Fr. 1.– mit Terminkarte, evang. Kirchenzentrum Vogelherd
- 18.30 Uhr Rosenkranz, St. Konrad
- 19.30 Uhr Kirchbürgerversammlung, St. Konrad

**Donnerstag, 3. April**

- ★ 09.00 Uhr Eucharistiefeier in St. Konrad, gestaltet von der Frauengemeinschaft
- 18.00 Uhr Rosenkranz, St. Ulrich
- 19.30 Uhr Kirchenchorprobe, Ulrichsheim

## Ökumene

## Unsere Kollekte für die Friedensförderung



Anlässlich des Vortrages über Israel/Palästina und des ökumenischen Gottesdienstes zum Tag des Judentums wurde eine Kollekte für das **Rossing Center in Jerusalem** aufgenommen. Viele interessierte Besucher\*innen haben das Anliegen an beiden Anlässen grosszügig unterstützt.

**Vortrag am 13. März** 583.00 Franken

**Gottesdienst am 16. März** 361.40 Franken

Wir freuen uns sehr, dass wir ein Dialog- und Friedensprojekt in Jerusalem mit einem schönen Betrag in der Höhe von insgesamt **944.40 Franken** unterstützen dürfen.

**Herzlichen Dank allen Spender\*innen!**

*Susanne Humbel-Gann*

## Evangelische Kirche

## Gedanken am Morgen

**Hab acht auf dein Herz**

Das Herz ist so viel mehr als ein Organ, das un-  
aufhörlich schlägt – es  
will ganzheitlich gepflegt  
sein. Entdecken Sie, wie  
wenig es braucht, um zu

neuer Lebensfreude, Vitalität und mehr Gesundheit zu finden. Mit ihrer motivierenden Art führt uns Frau Häberling beschwingt durch den Morgen.

**Referentin:** Ursula Häberling, Präventions-Coach, Gründerin PMT SwingWalking

**Wann:** Mittwoch, 14. Mai, 9.00 bis ca. 10.30 Uhr, mit Kinderhort

**Wo:** Evang. Kirchenzentrum, Wittenbach  
Freiwilliger Unkostenbeitrag

**Informationen, Monika Hutter, 071 298 27 21**

## Evangelische Kirche

## Suppentag

**30. März, Vogelherd**

11.00 Uhr ökumenischer Gottesdienst mit Gospelchor, anschliessend Suppe und Dessert

Senioren-Tagesausflug  
Taminaschlucht

Die Fahrt führt uns nach Bad Ragaz. Fürs Mittagessen fahren wir mit dem Schluchtenbus zum Restaurant im Alten Bad Pfäfers. Anschliessend haben wir die Möglichkeit, unter Führung die Taminaschlucht sowie die Ausstellung zu besuchen. Der Schluchtenbus bringt uns zurück zum Car. Am Werdenbergersee haben wir Zeit für einen Zvieri im Restaurant Galerie und für einen Spaziergang.

**Wann:** Dienstag, 13. Mai

**Wo:** Abfahrt Bhf. Wittenbach – 9.00 Uhr; Abfahrt Kronbühl, Alte Post – 9.15 Uhr; Rückkehr ca. 19.15 Uhr

**Kosten:** 65 Franken (Carfahrt, Mittagessen, Schluchtenbus mit Führung), Getränke und Zvieri auf eigene Kosten

**Anmeldung:** bis Montag, 28. April

*Informationen und Anmeldung*

*Monica Thoma, 071 298 40 13*

*monica.thoma@tablat.ch*



[www.altes-bad-pfaefers.ch](http://www.altes-bad-pfaefers.ch)

## Termine

**Donnerstag, 27. März**

14.00 Uhr Nähcafe etwas\* Raum für Ideen

**Freitag, 28. März**

18.00 Uhr Aufwind Bandprobe  
ab 5. Klasse, M. Stübi,  
076 376 53 77

**Samstag, 29. März**

13.30 Uhr Jungschar Wittenbach, Aus-  
kunft bei Jonas Züst v/o Sid

**Sonntag, 30. März**

★ 11.00 Uhr Ökum. Gottesdienst zum Solitag; Pfr. B. Ammann und C. Leutenegger; Gospelchor Wittenbach, Leitung: M. Stübi; anschl. Suppen-  
mittag im KIZ; Fahrdienst: B. Bölli, 079 462 18 68

**Montag, 31. März**

14.00 Uhr Kafi-Treff,  
B. Bölli, 071 298 26 17

**Mittwoch, 2. April**

★ 10.00 Uhr Gottesdienst im Alterszentrum Wiborada, Bernhardzell; Pfr. B. Ammann  
15.45 Uhr K-Treff, Einkaufen für Fr. 1.– mit Terminkarte, M. Thoma, 071 298 40 13

**Donnerstag, 3. April**

14.00 Uhr Nähcafe etwas\* Raum für Ideen



Evangelisch-reformierte  
Kirchgemeinde Tablat-St. Gallen  
Wittenbach-Bernhardzell

**Pfarramt**

Pfarrer Bruno Ammann, 071 298 40 10,  
bruno.ammann@tablat.ch

**Sozialberatung**

Monica Thoma, 071 298 40 13,  
monica.thoma@tablat.ch

**Mesmerin**

Magda Nessi, 071 298 40 14,  
magda.nessi@tablat.ch

**Religionsunterricht**

Susy Zublasing, 071 298 51 79

**Kinder/Jugend/Familie**

Tschiggo Frischknecht,  
071 298 40 42,  
tschiggo.frischknecht@tablat.ch

[www.tablat.ch](http://www.tablat.ch) | [www.ju-ki.ch](http://www.ju-ki.ch)  
[www.youngpower.ch](http://www.youngpower.ch)  
[www.jungschar-wittenbach.ch](http://www.jungschar-wittenbach.ch)

## Evangelische Kirche

## Frühlingsgedanken

Wenn im Frühling die ersten Triebe durch die harte Erde brechen, staune ich immer wieder über die unvorstellbare Kraft des Lebens, über ihre Leichtigkeit und Natürlichkeit. Das Leben bahnt sich seinen Weg ganz von allein: Es wächst und gedeiht allenthalben.

Der Frühling wird im Gegensatz zum Winter von allen Menschen geliebt. Der Duft von frischem Grün, von blühenden Pflanzen und Blumen tut uns gut. Das neue farbige Bild in der Natur erfreut das Auge und die zunehmende Wärme dringt gleichsam nach innen und verzaubert uns. Dann sind die Menschen wieder mehr draussen unterwegs und in den Strassencafés anzutreffen. Es ist, als ob das ganze Leben einen neuen Impuls bekäme.



pixabay.com

Im Frühling ist es besonders gut spürbar: Neues Leben, langsam, zart und vorsichtig, bricht hervor. Es ist ein Zeichen von Hoffnung, dass nach jedem Winter wieder ein Neuanfang anbricht. Von der Schöpfung, dem Wechsel der Jahreszeiten können wir Geduld, Vertrauen und Gelassenheit lernen, dass immer wieder neues Leben entstehen kann.

«Sorgt euch also nicht um morgen; denn der morgige Tag wird für sich selbst sorgen.» (Mt 6,34)

Dieser Vers aus dem Matthäusevangelium erzählt von der Gelassenheit und dem Vertrauen in Gott, dass wir uns in dem Spannungsfeld unseres Alltags mit seinen täglichen Anforderungen auf Gottes Verheissung verlassen dürfen: *Ich schaffe neues Leben.*

In diesem Sinne wünsche ich Ihnen allen einen schönen Frühling.

Pfarrer Bruno Ammann |

zeit-raum und  
Integration Gemeinde  
Wittenbach

**ZEIT-RAUM** Mit den Aktionstagen gegen Rassismus setzt der Kanton St. Gallen ein Zeichen gegen Diskriminierung und für mehr Vielfalt und gegenseitigen Respekt. Catrina Maag, Integrationsbeauftragte der Gemeinde Wittenbach, begrüßte eine stattliche Anzahl von Zuhörenden in der Aula Sonnenrain und stellte Samira El-Maawi vor. Sie arbeitet als freischaffende Autorin und Schreibcoach mit dem Schwerpunkt diversitätssensibles Erzählen und begleitet als diplomierte psychologische Beraterin Menschen in Krisen.

Samira El-Maawi lässt die Zuhörenden mit ihrem Buch «In der Heimat meines Vaters riecht die Erde wie der Himmel» in die persönliche Welt eines zehnjährigen Mädchens kulturell gemischter Eltern eintauchen. Mit dessen Augen und Erleben wird bewusst, was es in Alltagssituationen bedeutet, anders zu sein. Weiss und Schwarz bezeichnet weniger die Hautfarbe, sondern vielmehr die Erfahrungen, die damit verbunden sind. Ein Beispiel? Fremde Menschen streichen dem kleinen Mädchen über die krausen Haare – ein Übergriff, und weichen dem Blick des dunkelhäutigen Vater aus – Distanz. Meist ist das kein böser Wille, sondern es fehlt einfach das Bewusstsein für ein Verhalten, das für ein Gegenüber verletzend sein kann.

«Rassismus kann überall stattfinden, auch bei mir!», meint Samira El-Maawi im Gespräch mit Sibylle Zünd, zeit-raum. Was es braucht, ist Offenheit für das Andere, Interesse für das Ungewohnte, damit wir als Gesellschaft unsere Verbundenheit stärken und unsere Verschiedenartigkeit auch als Bereicherung empfinden können.

eing. |

Mit der Waldspiel-  
gruppe unterwegs

**SPIELGRUPPEN** Die Waldspielgruppe trifft sich jeden Montagnachmittag achtmittag und spaziert gemeinsam zum Wald hinauf. Überall auf dem Weg gibt es bereits viele Sachen zu entdecken. Die Kinder werden je nach Jahreszeit von verschiedenen Tieren begleitet. Die Eule Eugen, die Hasen Willy, Ricky und Lotti, der Kater Zingaro und viele mehr. Am Waldplatz angekommen, vergnügen sich die Waldkinder bei der Matschecke, auf der Schaukel, balancieren über die Klötze, machen die Gigampfi unsicher und spielen Verstecken oder hören einfach eine Geschichte. Auch die Freundschaft untereinander ist ein wichtiger Bestandteil. Die aktive Bewegung in der Natur sowie die Erforschungen machen nicht nur müde, sondern auch hungrig. Ab und zu geniessen wir sogar einen Znüni beim Feuer. Möchtest auch du Teil der Waldspielgruppe sein? Dann melde dich jetzt für den unverbindlichen Schnuppertag am 9. Mai an (Anmeldeschluss: 1. Mai).

Weitere Infos zu den Angeboten: [www.spielgruppenwittenbach.ch](http://www.spielgruppenwittenbach.ch)

eing. |

## Saisonstart Biken Wittenbach

**BIKE-TEAM** Der Frühling steht vor der Tür und die Wittenbacher Bikerinnen und Biker starten nach der Umstellung auf die Sommerzeit in die neue Saison. Geniesse auch Du in der Gruppe die schönsten Touren der Region. Jeden Montag ist Bike-Treff, ein erstes Mal am Montag, 31. März. Am Donnerstag ist Bike-Team, erstmals am Donnerstag, 3. April. Wir

fahren in unterschiedlichen Niveaus. Wer neu mit uns mitfahren möchte, ist jederzeit und ohne Anmeldung willkommen.

Wir starten jeweils um 18.00 Uhr ab dem Zentrumsplatz (ab Mai um 18.30 Uhr). Auskünfte erhältst Du bei Richard Brunner: [richi\\_brunner@hotmail.com](mailto:richi_brunner@hotmail.com) / 079 433 72 54.

eing. |



125 JAHRE

**EIGENMANN**

**Verwandeln Sie Ihr Zuhause in eine Wohlfühloase mit einzigartigen Bädern und innovativen Heizlösungen – seit 125 Jahren stehen wir dafür.**



**GEBÄUDEHÜLLE | HAUSTECHNIK | ENERGIE**  
Eigenmann AG | Wittenbach | T 071 292 36 36 | [www.eigenmann-ag.ch](http://www.eigenmann-ag.ch)

## Wanderung Frauenfeld – Ittingen, Mittwoch, 2. April

**60PLUS** Wir besammeln uns am Bahnhof Wittenbach um 12.20 Uhr. Billette lösen nach Ittingen retour. Mit dem Zug erreichen wir Frauenfeld. Die leichte Wanderung führt uns dem Auenwald und der Murg entlang nach Ittingen (Kartause). Die Wanderzeit beträgt ca. 1 ½ Stunden bei einer Distanz von ca. 5 km und nur wenig (54 m ↗) Höhendifferenz. Nach dem Kaffee- und Kuchenhalt bringt uns das Postauto nach Frauenfeld zurück.

Anmeldung und Rückfragen an: Ruth Signer, 071 298 29 89, Silvia Müller, 071 298 46 05 oder über das Kontaktformular auf unserer Website [www.60plus-wittenbach.ch](http://www.60plus-wittenbach.ch).

eing. |

## Ostereiermalen für Kinder Organisiert durch die Mitte Wittenbach

**IG SCHLOSS DOTTENWIL** Sonntag, 6. April, 11.00 bis 16.00 Uhr; Auskünfte: 071 290 11 54 (E. Eberle); Eiermalen und Material kostenlos. Wie bereits in den Vorjahren können die Kinder Ostereier auf verschiedene Art und Weise bemalen oder verzieren und eigene Oster-Nestli basteln, welche sie mit Stolz nach Hause tragen. Sie werden dabei durch Emilia Meister betreut. Kulinarisch bieten wir unseren Gästen eine hausgemachte Suppe an. Das Wetter für einen Oster-Spaziergang ist nicht planbar, wir sind jedoch auch bei unfreundlichem Wetter für Sie bereit und freuen uns darauf, Sie

verwöhnen zu dürfen. Die Mitte Wittenbach wünscht den Kindern viel Spass und Ihnen einen schönen Aufenthalt auf Schloss Dottenwil. Allfällige Änderungen finden Sie auf unserer Website [www.dottenwil.ch](http://www.dottenwil.ch).

eing. |



## Bericht zur Generalversammlung des Gewerbevereins Wittenbach- Häggenschwil

**GEWERBEVEREIN** Am Donnerstag, 20. März, fand die 45. Generalversammlung des Gewerbevereins Wittenbach-Häggenschwil statt. Die Mitglieder trafen sich um 18.30 Uhr zu einem gemütlichen Apéro, bevor der offizielle Teil begann.

Ein Highlight des Abends war das Referat von Thomas Jetter über das sehr grosse Portfolio von der Firma Abacus, welches auf grosses Interesse stiess. Anschliessend verlas Dominik Meli, unser Präsident, seinen Jahresbericht, in dem er auf die vergangenen Aktivitäten und Erfolge des Vereins zurückblickte.

Ein wichtiger Punkt der Versammlung war die Wahl neuer Vorstandsmitglieder. Peter Hümbeli und Kay Vonlanthen wurden einstimmig in den Vorstand gewählt und werden künftig die Vereinsarbeit mitgestalten. Wir danken den neuen Kandidaten, dass sie sich dazu zur Verfügung stellen.

Alle Neumitglieder wurden einstimmig aufgenommen und das anwesende Neumitglied, Andreas



Jakob (Gartengestaltung), bekam die Gelegenheit sich persönlich vorzustellen.

Ein bedeutender Beschluss wurde zur Gewerbeausstellung 2027 gefasst: Die Mitglieder stimmten der Durchführung der Ausstellung in Zusammenarbeit mit der Gemeinde, unter dem Dach eines gemeinsamen Trägervereins zu. Dies stellt einen wichtigen Schritt für die regionale Wirtschaft dar. Im Herbst dieses Jahres wird ein Infoabend stattfinden, bei dem die definitiven Details bekannt gegeben werden können.

Nach dem offiziellen Teil genossen die Teilnehmer ein gemeinsames Abendessen, bei dem Zeit für angeregte Gespräche und den Austausch unter den Mitgliedern blieb. Die Generalversammlung klang in geselliger Runde aus.

eing. |

Für das veraltete Inserat in der letzten Ausgabe entschuldigen wir uns aufrichtig.

Katholische Kirchgemeinde Wittenbach

**Kirchbürgerversammlung**  
**Mittwoch, 2. April 2025, 19.30 Uhr**  
**im Kirchenzentrum St. Konrad**



### Traktanden

1. Jahresberichte 2024
2. Jahresrechnung 2024
3. Bericht der Geschäftsprüfungskommission
4. Projektierungskredit für die Renovation des Ulrichsheims
5. Auftragserteilung zur Vereinigungsprüfung der Kirchgemeinden Häggenschwil, Muolen und Wittenbach
6. Voranschlag und Steuerfuss 2025
7. Allgemeine Umfrage / Informationen

Der Stimmasweis wird Ihnen wie üblich durch die Abraxas Informatik AG St. Gallen zugestellt. Fehlende Stimmasweise können bei der Aktuarin der Kirchenverwaltung, Priska Humm-Bieri, Romanshonerstrasse 97, 9300 Wittenbach, (Telefon 079 735 32 31) bezogen werden.

Die schriftlichen Unterlagen für die Kirchbürgerversammlung (Amtsbericht 2024) liegen ab dem 12. März 2025 in den beiden Kirchen St. Ulrich und St. Konrad auf. Wir bitten Sie, sich dort zu bedienen.

Zusätzliche Exemplare können im Pfarreisekretariat, Dorfstrasse 24, 9300 Wittenbach, Telefon 071 298 30 20, bestellt werden. Die Unterlagen finden Sie auch unter [www.altkon.ch](http://www.altkon.ch).

Allfällige Anträge sind spätestens vor Versammlungsbeginn schriftlich an ein Mitglied der Kirchenverwaltung zu richten.

Der Kirchenverwaltungsrat

ATTRAKTIVES 1.99 %  
HITLEASING VERFÜGBAR.

NEW SUZUKI SWIFT  
TRADIZIO

TRADITION & INNOVATION

Limitiertes Sondermodell  
mit CHF1740.- Kundenvorteil,  
attraktiven Designelementen  
und einer 5-Jahres-Premium-Garantie

Bereits für  
**CHF 22 490.-**  
ab CHF115.-/Monat



SUZUKI FÄHREN. TREIBSTOFF SPAREN.  
NEW SUZUKI SWIFT TRADIZIO Hybrid M1, CHF22'490.-, 4.6l/100km, Energieeffizienz-Kategorie C, 104CO<sub>2</sub>/km

SUZUKI  
KÖNIGSPARTNER  
ESAF 2025  
BLANKEBLAND



# Grüntal Garage

Ladhuebstr. 1, 9300 Wittenbach  
[www.gruental.ch](http://www.gruental.ch) 071 298 55 77



## Wir verkaufen Ihre Immobilie

Für unsere Kunden suchen wir Einfamilienhäuser,  
Eigentumswohnungen oder Bauland in der Ostschweiz

Haben Sie eine interessante Immobilie zu verkaufen oder  
kennen Sie jemanden, der verkaufen möchte?

Wir freuen uns über Ihre unverbindliche Kontaktaufnahme.



Immoroom AG  
9247 Henau

Tel. 071 525 70 67  
info@immoroom.ch



Edi Lazraj  
078 681 98 03

## Hauptversammlung Verkehrsverein Wittenbach

**VERKEHRSVEREIN** Neue Ära beim Verkehrsverein Wittenbach

Am Freitag, 21. März, fand im Restaurant Erlenholz die Hauptversammlung des Verkehrsvereins Wittenbach statt. Einladungsbedingt konnten nur Mitglieder und geladene Gäste an der Versammlung teilnehmen, die sich als voller Erfolg erwies.

### Statutarische Geschäfte und Rückblick

Der Abend begann mit den üblichen statutarischen Geschäften. Dabei gab der Vorstand einen ausführlichen Rückblick auf die Aktivitäten und Veranstaltungen des vergangenen Jahres 2024. Die Berichte zeigten ein reges



Vereinsleben mit zahlreichen gut besuchten Anlässen.

### Ausblick und Wahlen

Ein wichtiger Teil des Abends war der Ausblick auf das Jahr 2025. Der Vorstand hat auch für das laufende Jahr einige attraktive Aktivitäten geplant. Herauszuheben ist hier die Genusswanderung vom 13. September und der Wittenbacher Weihnachtsmarkt vom 25. November. Ein Höhepunkt der Versammlung waren die Wahlen. Bruno Bischof wurde zum neuen Präsidenten gewählt. Olivier Kreutzer wurde als neues Vorstandsmitglied in das Team aufgenommen. Walter Egloff wurde als Interimspräsident mit einer passenden Laudatio geehrt.

### Erfolgreicher Abschluss und gesellige Stunden

Der Verein konnte einen erfolgreichen Rechnungsabschluss präsentieren. Das Restaurant Erlenholz sorgte für eine sehr gute Bewirtung mit einem schmackhaften Nachtessen. Der gemütliche Ausklang des Abends wurde durch ein unterhaltsames Lottospiel mit attraktiven Preisen abgerundet.

## Einladung zum Kennenlernen der Help-Samariterjugend

**SAMARITERVEREIN** Möchtest du lernen, was man im Notfall tun muss? Die Help-Samariterjugend steht unter dem Motto «Helfen – Erleben – Lernen – Plausch». Hier bei uns hast du die Möglichkeit, wertvolle Fähigkeiten zu erlernen, die dir im Ernstfall hilfreich sein können.

Wir laden alle interessierten Kinder herzlich ein, uns kennenzulernen. Kommt vorbei und erlebt einen Vormittag voller Aktivitäten, die nicht nur euren Horizont erweitern, sondern auch viel Spass machen werden. Die nächste Help-Übung findet am 29. März, um 9.30 Uhr im Feuerwehrdepot Wittenbach statt.

Für weitere Informationen und zur Anmeldung könnt ihr euch gerne bei uns melden unter [helpwittenbach@bluewin.ch](mailto:helpwittenbach@bluewin.ch) oder per WhatsApp 079 755 17 88. Wir freuen uns auf zahlreiche Teilnehmer und darauf, gemeinsam mit euch eine sichere und spannende Zeit zu verbringen!

Werdet Teil der Help-Samariterjugend – wo Hilfe mehr als nur ein Wort ist!

eing. |

Martina Haltiner Help-Teamleiterin |

Das Lösungswort des Kreuzworträtsels aus der letzten Ausgabe lautet: KROKODIL



KOMMEN SIE VORBEI UND ERLEBEN SIE UNSER TEAM UND DIE VILLA AM SEE GANZ PERSÖNLICH.

VILLA AM SEE

WIR FREUEN UNS AUF SIE!

by Sandro Lüthi

# Tag der offenen Villa

AM 30. MÄRZ 2025, 11:00 - 16:00 UHR





St.Gallen  
**Goldach**

## Spendenaktion

VON VILLA ZU VILLA  
UNTERSTÜTZEN SIE MIT IHREM BESUCH  
SEESTRASSE 64, 9403 GOLDACH

# NIE MEHR SELBER RASEN MÄHEN!



**50% Rabatt**  
auf Installation  
bis 30.6.2025

**Husqvarna** **Kress**

**Ihr Mähroboter-Spezialist!**

**manser24**

HANDWERKER-SHOP

Pündtstrasse 1 | 9320 Arbon | Tel. 071 440 40 40  
www.mähroboter-shop.ch



www.dottenwil.ch

Ausstellung bis  
6. April 2025:

C. Schleuniger  
« Augen Blick »

Sonntag, 6. April 2025  
11 bis 16 Uhr

Die Mitte Wittenbach organisiert

## Ostereiermalen

für Kinder.

Das Material steht kostenlos zur  
Verfügung. Die Kinder werden  
betreut.

Allfällige Änderungen finden Sie auf unserer Homepage  
www.dottenwil.ch



## Selbstbedienungs- Waschanlage



2 Waschboxen  
2 Staubsauger  
7 Tage/24h  
geöffnet

Garage Nef AG / Hurliberg 1120 / 9300 Wittenbach  
www.garagenefag.ch / info@garagenefag.ch / 071 521 50 05

Transporte

# Schnider

Recycling

## Entsorgungskonzepte.

### Langfristige und nachhaltige Lösungen.

Sie suchen nach langfristigen und nachhaltigen Lösungen im Bereich Recycling und Abfallentsorgung? Dann sind wir genau der richtige Ansprechpartner für Ihre individuelle Entsorgungslösung.

sammeln • transportieren • verwerten • entsorgen

www.schnider-ag.ch



**Standorte:**  
Engelburg, Herisau, Sulgen